

North Marion School District

# Parent and Family Weekly News

**¡Grads are ready to take on the world!**

June 9, 2022



*Seniors filled the entire North Marion School District campus with joy during the annual Senior Walk, held this year on Tuesday, June 7. They marched through the halls and waved at all of the younger students. From left to right, are Leslie Bogarin de la Cruz and Aurora Dominguez Morales and behind them are Andrea Herrejon Calderon, Alexis Rodriguez Moreno and many other senior super stars. Photo by Emily Reneau*

## A Note from the Superintendent

Dear North Marion Community:

Our Senior Walk drew cheers and laughter this week, as our graduating students promenaded through every school on campus this past Tuesday. It's a tradition right before graduation, which is coming up this year on June 10! Other North Marion schools are celebrating student achievement as well.

Last week, the Middle School team recognized our students during a beautiful Dessert Awards Banquet, demonstrating that student success can involve academics, athletics, developing language skills, being timely, or showing up every day, even when it's tough!

We're so proud of our kids! What else is new? Well:

- We have a new Intermediate School Principal.
- We're also impressed with the students who read so many books that they won bicycles (and one little scooter) in a recent raffle for students in Grades K to 5.
- We have a few events and meetings coming up, including soccer camps, the Summer Meals Program, and the School Board and North Marion PTO meetings.
- Also, remember to turn in your Chromebooks! We have the details below.

We look forward to celebrating our students some more in the coming days as the end of the school year comes closer. One more thing, I wanted to let you know that district administrators are reviewing our safety and communications protocols based on last week's event. Anytime we experience an emergency event, we meet to discuss what went well and identify areas for improvement. Essentially, we discuss how it went in each building from beginning to end and identify key areas for improvement in our plans. At an administrator meeting today, we identified areas for training, so we are all better prepared to execute our plan should we be required to do so.

Thanks for hearing us out! Please read on and enjoy!

Sincerely,

Ginger Redlinger

Superintendent

---



*North Marion Middle School Co-Principal David Sheldon captures a misty sunrise with his students on October 19, 2021. Photo courtesy of the Middle School*

## **The Intermediate School Has a New Principal!**

Current North Marion Middle School Co-Principal David Sheldon will be filling the Intermediate School Principal position that [Cory Gaub will be vacating](#) by the end of this school year.

“While I love the middle level, I am thrilled to work alongside the staff at the Intermediate School and to support staff and students as they continue to create academic success,” said Sheldon, who has been a principal at the Middle School since 2014. “My experiences at the middle level, especially at North Marion Middle School, will always be in my heart and I am ready to transfer my experiences — with excitement.”

Co-Principal Tami Badinger will continue to lead the Middle School, and we will be looking for an Associate Principal to take David’s place.

These leadership changes will be happening within a few weeks. Gaub has accepted a job as the principal of Chief Charlo Elementary School at Missoula County Public



Schools, a K–12 school district. His last day will be on June 30, and on July 1, Sheldon will begin his first day on the job.

“David’s intelligence, enthusiasm, willingness to collaborate with colleagues, and understanding of the power of empathetic teaching all combine to make him a unique and gifted school administrator,” North Marion Superintendent Ginger Redlinger said. “Having such a strong leader with such a depth of knowledge and experience has been a boon to our Middle School, and we are so proud that he will continue to be an incredible asset to our School District as the leader of the Intermediate School.”

After 23 years and many roles in the education field, Sheldon possesses a broad spectrum of experiences throughout the education field that not only give him so much to offer a school but shape him as a leader and teacher.

“I am an educator who values diversity, respect, rigor, systematic planning, collaboration, and positive school culture,” he said.

But how did he begin his career? Sheldon earned a Bachelor of Arts in English Language and Literature/Letters from the University of Oregon. Then, he entered the education field as both a wrestling coach and an instructional assistant in a split Special Education/English Language Development (ELD) class at Sunset High School in the Beaverton School District.

Having positive experiences with staff and students and working with diverse populations at Sunset “galvanized my interest in teaching,” he said. Yet a teaching role requires more hours in a college classroom.

So Sheldon, who speaks Spanish, enrolled at Portland State University in the Bilingual Teacher Pathway Program and earned his Master of Education. From there, he found a teaching position at Valor Middle School in the Woodburn School District. His hard-working nature and efforts to support all of his students equitably and compassionately earned him a Crystal Apple Award in 2009.

“Valor is a school well known for working with under-achieving students and propelling their academics through a dual-immersion program,” Sheldon explained.

His experiences at Valor included leading the Positive Behavioral Interventions and Supports team, acting as a grade-level leader, and serving on the Instructional Leadership Team. Sheldon served as an English Language Arts and Social Studies (ELA/SS) teacher with an ELD focus. After 11 years in that role, Sheldon was asked to be a Teacher On Special Assignment and fill in for an associate principal role. He leaped at the chance. Soon, he discovered a love of leadership, but he found himself in need of more time in a college classroom once again.

Sheldon returned to Portland State and earned his Administrative License, shortly afterward becoming the Principal of Operations at North Marion Middle School.

"This experience sharpened my ability to serve in a highly efficient manner in the operations realm, yet I missed the world of Teaching and Learning," Sheldon explained. "When the opportunity to be in a co-principal role emerged four years ago, where I could work alongside staff with an emphasis on teaching and learning, I embraced it. For the next several years, I supported the ELA/SS and Science teams."

Now, as he steps into his new role at the Intermediate School, he will continue with a leadership style that focuses on improvement through building deep relationships with students and staff.

"I will maintain an emphasis on visible learning and shifting the locus of control to students," Sheldon explained. "This style also involves creating a positive, safe and loving culture; distributive decision making and collaboration; and positive supports that equip staff to accomplish the work as a unified team."

So, while the Intermediate School may be losing Gaub, it's gaining a person with a deep understanding of school processes and an incredible love of making them work fluidly within a team. Sheldon has the experience, and he's ready to start this July.

*To share stories on North Marion, email Communications Specialist Jillian Daley at [jillian.daley@nmarion.k12.or.us](mailto:jillian.daley@nmarion.k12.or.us).*

---



*Families celebrated together during the Middle School Awards Dessert Banquet on June 1. From left to right are Marcelino Machorro, Elizabeth Beltran, Ashley, Kelly, and Natasha. Photo by Jillian Daley*

## **At the Middle School: Joyous Achievements for Families to Share**

By Jillian Daley

Marcelino Machorro was relaxing at a Middle School cafeteria table with his wife and three daughters after the Awards Dessert Banquet on June 1, and his face was glowing.

One of his daughters, sixth-grader Kelly Machorro, had received the Principal's Award and was among dozens of honorees who were celebrated during the ceremony that evening.

"I feel like I'm doing something good in this life," Marcelino Machorro said.

To the joy of families, including Machorro's, the annual recognition ceremony returned to the Middle School last week after a two-year hiatus. Students and their loved ones settled onto bleachers in the gym, listening while Principal Tami Badinger announced each winner. Teachers took turns rushing certificates up to each student, their feet pounding in the stands.

Afterward, students and families in their finest fashions clutched balloons and bouquets, a light scent of flowers and perfume wafting through the gym. They snapped photos and the crowd then shifted into the cafeteria to taste some melty chocolate chip cookies.



Right after the ceremony, eighth-grader Emily Diaz and her cousin, sixth-grader Mardelsol Barajas, coordinated in striped summer dresses and denim jackets, were among the students posing for pictures in the gym, their moms tapping fiercely at their phones' shutter buttons.

Diaz clutched certificates including the President's Award for Educational Excellence, an award for eighth-graders who have earned a 3.5 cumulative GPA throughout middle school. Meanwhile, Barajas gingerly held her English Language Proficiency Award, which required her to pass an exam in English.

"It feels like I made it because I passed it," Barajas said, softly.

**[Read the full story, with comments from other students and the full list of winners, on the North Marion School District website.](#)**

*In the middle photo, two cousins celebrated their success during the Middle School Awards Banquet on June 1. From left to right are: Maria del Rosario Contreras Ramirez and her daughter, sixth-grader Mardelsol Barajas, and eighth-grader Emily Diaz Barajas and her mother, Benita Barajas. In the bottom photo, Colby Jones, left, and Ethan Kratochvil were proud to see that hard work can result in great rewards. Photos by Jillian Daley*

---

## At the Primary School and the Intermediate School: Read and Ride Returns!

Primary School and Intermediate School students took home amazing prizes during the annual Read and Ride Bike Raffle, an event the schools hosted with support from two key sponsors: the North Marion Community Library and the Knights of Pythias.

Students had to read 20 minutes for every raffle ticket that they received. More than 1,000 prizes were given out throughout the month of May to encourage students to keep reading.

On June 3, the nine grand prize winners of the raffle received a helmet and a bike, except for one kindergartner, who got a helmet and an adorable pink scooter: Mabry O'Dell (kindergarten), Francisco Guzman Melendrez (kindergarten), Nolan Forkner (first grade), Yandel Martinez



Gonzalez (first grade), Camila Gutierrez Gutierrez (second grade), Cristian Fraile (third grade), Lauren Holbert (fourth grade), Zander Medina (fifth grade), Razii Adovnik (fifth grade).

*Kindergartner Mabry O'Dell was among the nine winners of the Read and Ride Bike Raffle.  
Photo by Spring Chang*

---



*North Marion Girls Soccer team members take a formal fall portrait. Photo courtesy of OSAA*

## **For the NM Community: Participate in Girls Soccer and Youth Soccer Camp This Summer!**

North Marion Girls Soccer will be active this summer. Please visit this [link to the schedule](#). If you are interested in playing in the fall, you're welcome! For details, please contact Head Coach Benjamin Bonser at [ben.bonser@nmarion.k12.or.us](mailto:ben.bonser@nmarion.k12.or.us).

North Marion High School Soccer is holding another youth soccer camp from 9 to 11 a.m. August 8 to 12 at the High School soccer field! The camps are available for any boys or girls who are interested in improving their soccer skills, incoming Grades K-8. Here is a [link to the registration form](#). For more information and details on registration, please contact Bonser at [ben.bonser@nmarion.k12.or.us](mailto:ben.bonser@nmarion.k12.or.us).

---

## For the NM Community: PTO Sharing Info on Events

The North Marion PTO wants to share info on future events during its last meeting of the year, to be held at 7 p.m. June 14 in the teacher breakroom at the Primary School.

In addition to discussing next year's events, the group will also offer details on its upcoming budget.

"We want parents, community members and school staff to know they are all welcome to these meetings," North Marion PTO Past President Sara Hughes said. "We want to be a place where people can come and contribute to the experience of our students."

The meeting will also be livestreamed on the North Marion PTO Facebook page: [facebook.com/NorthMarionPTO](https://facebook.com/NorthMarionPTO).

If you have any questions, please email the group at [northmarionparents@gmail.com](mailto:northmarionparents@gmail.com). Learn more about the North Marion PTO on the group's website: [northmarionparents.wixsite.com/northmarionpto](http://northmarionparents.wixsite.com/northmarionpto).

---

## For the NM Community: Free Summer Meals

Please learn all about the Summer Meals Program through this flyer, courtesy of North Marion Director of Nutrition Services Lori Gamboa.

### Free Summer Meals

Comidas de Verano Gratis

**All Children 18 and under. No Registration required**

**Todos los niños de 18 años y menos**

**No es necesario registrarse. No se pide identificación.**

June 20 to August 19

Monday through Friday

(except July 4)

June 20 al 19 de Agosto

Lunes a Viernes

(excepto el 4 de Julio)



*Meals provided by North Marion School District*

Rivenes Park

Hubbard

Breakfast / Desayuno

9:30 am – 10:00 am

Lunch / Almuerzo

12:30 pm – 1:00 pm

Sherwood Mobile Manor

Hubbard

Lunch / Almuerzo

12:30 pm – 12:50 pm

Chateau Properties

Woodburn

Lunch / Almuerzo

11:15 am – 11:45 am

Aurora City Park

Aurora

Lunch / Almuerzo

Century Meadows

Aurora

Lunch / Almuerzo

Donald City Park

Donald

Lunch / Almuerzo

---

## For the NM Community: Remember to Return Chromebooks and Hotspots

Looking for Chromebook return info? Here it is, by school:

- High School: Graduating Seniors should have already returned Chromebooks, Hotspots, and any books/textbooks by Tuesday, June 7, to the media center. All other students may return any books or devices on or before Wednesday, June 15. Have your chargers neatly wrapped when you turn in your Chromebook. It is your responsibility to turn in all items on your last day to avoid being charged for the items. If you are unable to meet this deadline, please see Media Assistant Jazelle Terrell to make arrangements.
- Middle School: During homeroom and first period, students must turn in their Chromebooks and Hotspots to the library on June 10 (for eighth-graders), June 13 (for seventh-graders), and June 14 (sixth-graders).
- Primary School and Intermediate School: Elementary-level students should check in their Chromebooks and Hotspots to their school's library on June 14, although most younger students don't check out Chromebooks, simply borrowing them off a cart for an activity.



**To avoid being fined for your checked-out devices (Chromebooks and Hotspots), please be sure to turn them in at the assigned times.**

If you need Chromebook or Hotspot Support, please call 503-678-TECH (8324) or send an email to [tech-department@nmarion.k12.or.us](mailto:tech-department@nmarion.k12.or.us). Please note that the Technology Department is unable to provide support for personal devices.

---

## **For the NM Community: School Board to Meet Soon**

The North Marion School Board will be meeting at 6 p.m. on June 13 in the High School Media Center. The plan is to hold a budget hearing and adoption during the meeting.

---

**To share story ideas on the North Marion School District, email Communications Specialist Jillian Daley at [jillian.daley@nmarion.k12.or.us](mailto:jillian.daley@nmarion.k12.or.us).**



Distrito Escolar North Marion

# Noticias semanales para padres y familias

**¡Los graduados están listos para enfrentarse al mundo!**

9 de junio de 2022



*Los estudiantes del grado 12 llenaron de alegría todo el campus del Distrito Escolar de North Marion durante la Caminata anual para estudiantes que se están graduando, que este año se llevó a cabo el martes 7 de junio. Marcharon por los pasillos y saludaron a todos los estudiantes más jóvenes. De izquierda a derecha, están Leslie Bogarín de la Cruz, a la izquierda, Aurora Domínguez y detrás de ellos están Andrea Herrejón, a la izquierda, Alexis Rodríguez y muchas otras estrellas de alto nivel. Foto de Emily Reneau*

## Una nota de la Superintendente

Estimada comunidad de North Marion:

La caminata de los alumnos del grado 12 generación 2022 provocó vítores y risas esta semana, mientras nuestros estudiantes graduados realizaban un paseo por todas las escuelas

del campus el martes pasado. ¡Una tradición justo antes de la graduación, que se llevará a cabo el 10 de junio de este año!

Otras escuelas de North Marion también están celebrando los logros de los estudiantes.

La semana pasada, el equipo de la escuela secundaria reconoció a nuestros estudiantes durante un hermoso Banquete de postres y premios, demostrando que el éxito de los estudiantes puede involucrar lo académico, los deportes, el desarrollo de habilidades lingüísticas, la puntualidad o llegar a clases todos los días, ¡incluso cuando es difícil!

¡Estamos muy orgullosos de nuestros niños! ¿Qué más hay de nuevo? Bueno:

- también estamos impresionados con los estudiantes que leyeron tantos libros que ganaron bicicletas (y un pequeño scooter) en una rifa reciente para estudiantes de los grados K a 5.
- Tenemos algunos eventos y reuniones próximamente, incluidos campamentos de fútbol, el Programa de Comidas de Verano y las reuniones de la Mesa Directiva y el PTO de North Marion.
- Además, ¡recuerden entregar sus Chromebooks! Tenemos los detalles a continuación.

Esperamos celebrar a nuestros estudiantes un poco más en los próximos días a medida que se acerca el final del año escolar.

Una cosa más, quiero avisarles que los administradores del distrito están revisando nuestros protocolos de seguridad basados en el evento de la semana pasada. Cada vez que experimentamos un evento de emergencias, nos reunimos para analizar qué salió bien e identificar las áreas que hay que mejorar. Esencialmente discutimos como fue en cada edificio de principio a fin e identificamos áreas clave para mejorar en nuestros planes. Hoy, en una reunión de administradores, identificamos áreas de entrenamiento por lo que estamos mejor preparados para ejecutar nuestro plan en caso de que se nos requiera.

¡Gracias por escucharnos! ¡Siga leyendo y disfrute!

Atentamente,

Ginger Redlinger

Superintendente

---



*El codirector de la Escuela Secundaria North Marion, David Sheldon, captura un amanecer con alumnos cubierto de neblina el 19 de octubre de 2021. Foto cortesía de la Escuela Secundaria*

## **¡La Escuela Intermedia tiene un nuevo director!**

El actual codirector de la Escuela Secundaria North Marion, David Sheldon, ocupará el puesto de Director de la Escuela Intermedia que [Cory Gaub dejará vacante](#) al final de este año escolar.

“Si bien me encanta el nivel medio, estoy encantado de trabajar junto con el personal de la Escuela Intermedia y apoyar al personal y a los estudiantes a medida que continúan creando éxito académico”, dijo Sheldon, quien ha sido director de la Escuela Secundaria desde 2014. “Mis experiencias en el nivel medio, especialmente en la Escuela Secundaria North Marion, siempre estarán en mi corazón y estoy listo para transferir mis experiencias, con entusiasmo”.

La directora Tami Badinger seguirá al frente de la escuela Secundaria y buscaremos un director asociado para ocupar el lugar de David.

Estos cambios de liderazgo ocurrirán dentro de unas pocas semanas. Gaub ha aceptado un trabajo como director de la



Escuela Primaria Chief Charlo en las Escuelas Públicas del Condado de Missoula, un distrito escolar K-12. Su último día será el 30 de junio y el 1 de julio Sheldon comenzará su primer día de trabajo.

“La inteligencia, el entusiasmo, voluntad de colaborar con colegas y la comprensión del poder de la enseñanza empática de David se combinan para convertirlo en un administrador escolar único y talentoso”, dijo la superintendente de North Marion, Ginger Redlinger. “Tener un líder tan fuerte con un conocimiento y una experiencia tan profundos ha sido de gran ayuda para nuestra Escuela Secundaria, y estamos muy orgullosos de que seguirá siendo un activo increíble para nuestro Distrito Escolar como líder de la Escuela Intermedia”.

Después de 23 años y muchos roles en el campo de la educación, Sheldon posee un amplio espectro de experiencias en todo el campo de la educación que no solo le dan mucho que ofrecer a una escuela, sino que también lo forman como líder y maestro.

“Soy un educador que valora la diversidad, el respeto, el rigor, la planificación sistemática, la colaboración y la cultura escolar positiva”, dijo.

Pero, ¿cómo comenzó su carrera? Sheldon obtuvo una Licenciatura en Lengua y Literatura Inglesas/Letras de la Universidad de Oregón. Luego, ingresó al campo de la educación como entrenador de lucha libre y asistente de instrucción en una clase dividida de Educación Especial/Desarrollo del Idioma Inglés (ELD) en la Escuela Secundaria Sunset en el Distrito Escolar de Beaverton.

Tener experiencias positivas con el personal y los estudiantes y trabajar con poblaciones diversas en Sunset “impulsó mi interés en la enseñanza”, dijo. Sin embargo, una función docente requiere más horas en un aula universitaria.

Así que Sheldon, que habla español, se inscribió en la Universidad Estatal de Portland en el Programa de Camino para Maestros Bilingües y obtuvo su Maestría en Educación. A partir de ahí, encontró un puesto de maestro en la Escuela Intermedia Valor en el Distrito Escolar de Woodburn. Su naturaleza trabajadora y sus esfuerzos para apoyar a todos sus estudiantes de manera equitativa y compasiva le valieron un Premio Crystal Apple en 2009.

“Valor es una escuela bien conocida por trabajar con estudiantes de bajo rendimiento e impulsar sus estudios académicos a través de un programa de doble inmersión, ”, explicó Sheldon.

Sus experiencias en Valor incluyeron liderar el Apoyo e Intervenciones de Comportamiento Positivo , actuando como líder de nivel de grado y sirviendo en el Equipo de Liderazgo Educativo. Sheldon se desempeñó como maestro de Artes del Lenguaje Inglés y Estudios Sociales (ELA/SS) con un enfoque ELD. Después de 11 años en ese puesto, se le pidió a Sheldon que fuera un maestro en asignación especial y reemplazará un puesto de director

asociado. Aprovechó la oportunidad. Pronto, descubrió su amor por el liderazgo, pero se encontró con la necesidad de pasar más tiempo en un salón de clases de la universidad una vez más.

Sheldon regresó a Portland State University y obtuvo su licencia administrativa, y poco después se convirtió en el director de operaciones de la escuela secundaria North Marion.

“Esta experiencia mejoró mi capacidad para servir de manera altamente eficiente en el ámbito de las operaciones, pero extrañaba el mundo de la enseñanza y el aprendizaje”, explicó Sheldon. “Cuando surgió la oportunidad de estar en un rol co-principal cuatro años, donde podía trabajar junto al personal con énfasis en la enseñanza y el aprendizaje, lo acepté. Durante los siguientes años, apoyé a los equipos de ELA/SS y Ciencias”.

Ahora, al asumir su nuevo rol en la Escuela Intermedia, continuará con un estilo de liderazgo que se enfoca en mejorar a través de la construcción de relaciones profundas con los estudiantes y el personal.

“Mantendré el énfasis en el aprendizaje visible y cambiaré el lugar de control a los estudiantes”, explicó Sheldon. “Este estilo también implica crear una cultura positiva, segura y amorosa; toma de decisiones distributiva y colaboración; y apoyos positivos que equipan al personal para realizar el trabajo como un equipo unificado”.

Entonces, mientras que la Escuela Intermedia puede estar perdiendo a Gaub, está ganando a una persona con una comprensión profunda de los procesos escolares y un amor increíble por hacer que trabajen de manera fluida dentro de un equipo. Sheldon tiene la experiencia y está listo para comenzar en julio.

*Para compartir historias sobre North Marion, envíe un correo electrónico a la especialista en comunicaciones Jillian Daley a [jillian.daley@nmarion.k12.or.us](mailto:jillian.daley@nmarion.k12.or.us).*

---



Las familias celebraron juntas durante el Banquete de Postres y de Premios de la Escuela Secundaria el 1 de junio. De izquierda a derecha están Marcelino Machorro, Elizabeth Beltran, Ashley, Kelly y Natasha.

## En la Escuela Secundaria: Logros felices para que las familias compartan

Por Jillian Daley

Marcelino Machorro se relajaba en una mesa de la cafetería de la escuela secundaria con su esposa y sus tres hijas después del banquete de postres y premios el 1 de junio, y su rostro brillaba.

Una de sus hijas, Kelly Machorro, estudiante de sexto grado, había recibido el Premio del Director y estaba entre las docenas de homenajeados que se celebraron durante la ceremonia esa noche.



“Siento que estoy haciendo algo bueno en esta vida”, dijo Marcelino Machorro.

Para alegría de las familias, incluida la de Machorro, la ceremonia anual de reconocimiento regresó a la Escuela Secundaria la semana pasada después de una pausa de dos años. Los estudiantes y sus seres queridos se sentaron en las gradas del gimnasio y escucharon mientras la directora Tami Badinger anunciaba a cada ganador. Los maestros se turnaron para llevar los certificados a cada estudiante, se escuchaba el golpeteo de sus pies en las gradas.



Después, los estudiantes y las familias ataviados con sus mejores galas portaron globos y ramos de flores, y un ligero aroma de flores y perfume inundó el gimnasio. Tomaron fotos y la multitud luego se desplazó a la cafetería para probar algunas galletas de chispas de chocolate derretidas.

Inmediatamente después de la ceremonia, la estudiante de octavo grado Emily Díaz y su prima, la estudiante de sexto grado Mardelsol Barajas, coordinadas con vestidos de verano a rayas y chaquetas de mezclilla, se encontraban entre los estudiantes que posaban para fotografías en el gimnasio, sus madres golpeaban intensamente los botones de sus teléfonos.

Díaz obtuvo certificados que incluyen el Premio del Presidente a la Excelencia Educativa, un premio para estudiantes de octavo grado que han obtenido un GPA acumulativo de 3.5 durante la escuela Secundaria. Mientras tanto, Barajas celebró con cautela su Premio al dominio del idioma inglés, que requería que aprobara un examen de inglés.

“Siento que lo logré porque lo pasé”, dijo Barajas en voz baja.

**Lea la historia completa, con comentarios de otros estudiantes y la lista completa de ganadores, en el [sitio web del Distrito Escolar de North Marion](#).**

*En la foto del medio, dos primos celebraron su éxito durante el Banquete de Premios de Escuelas Secundaria el 1 de junio. De izquierda a derecha están: María del Rosario Contreras Ramírez y su hija, la alumna de sexto grado Mardelsol Barajas, y la alumna de octavo grado Emily Díaz Barajas y su madre, Benita Barajas. En la foto inferior, Colby Jones, a la izquierda, y Ethan Kratochvil estaban orgullosos de ver que el trabajo arduo puede generar grandes recompensas. Fotos por Jillian Daley*

---

## En la Escuela Primaria y la Escuela Intermedia: ¡Regresa Read and Ride!

Los estudiantes de la Escuela Primaria e Intermedia se llevaron a casa increíbles premios durante la rifa anual Read and Ride Bike, un evento que las escuelas organizaron con el apoyo de dos patrocinadores clave: la Biblioteca Comunitaria de North Marion y los Caballeros de Pythias.

Los estudiantes tuvieron que leer 20 minutos por cada boleto de rifa que recibieron. Durante todo el mes de mayo se entregaron más de 1.000 premios para animar a los alumnos a seguir leyendo.

El 3 de junio, los nueve ganadores del gran premio de la rifa recibieron un casco y una bicicleta, excepto un niño de kínder que recibió un casco y una adorable patineta rosa: Mabry O'Dell (kínder), Francisco Guzmán Melendrez (kínder), Nolan Forkner (primer grado), Yandel Martinez Gonzalez (primer grado), Camila Gutierrez Gutierrez (segundo grado), Cristian Fraile (tercer grado), Lauren Holbert (cuarto grado), Zander Medina (quinto grado), Razii Adovnik (quinto grado).

*La estudiante de jardín de niños Mabry O'Dell estuvo entre los nueve ganadores de la rifa Read and Ride Bike. Foto de Spring Chang*

---





*Las integrantes del equipo de fútbol femenino de North Marion se toman la foto formal de otoño. Foto cortesía de OSAA*

## **Para la comunidad de North marion: ¡participen en el campamento de fútbol femenino y juvenil este verano!**

North Marion Girls Soccer estará activo este verano. Por favor visite este [enlace al horario](#). Si estás interesado en jugar en otoño, ¡eres bienvenido! Para obtener más información, comuníquese con el entrenador en jefe Benjamin Bonser en [ben.bonser@nmarion.k12.or.us](mailto:ben.bonser@nmarion.k12.or.us).

North Marion High School Soccer llevará a cabo otro campamento de fútbol juvenil del 8 al 12 de agosto de 9 a 11 am en el campo de fútbol de la escuela preparatoria. Los campamentos están disponibles para cualquier niño o niña que esté interesado en mejorar sus habilidades futbolísticas, ingresando a los grados K-8. Aquí hay un [enlace al formulario de registro](#). Para obtener más información y detalles sobre el registro, comuníquese con Bonser a [ben.bonser@nmarion.k12.or.us](mailto:ben.bonser@nmarion.k12.or.us).

---

## **Para la comunidad de North Marion: PTO compartiendo información sobre eventos**

El PTO (Organización de Padres y Maestros por sus siglas en Inglés) de North Marion quiere compartir información sobre eventos futuros durante su última reunión del año, que se llevará a cabo el 14 de junio a las 7 pm en la sala de descanso de los maestros de la escuela primaria.

Además de discutir los eventos del próximo año, el grupo también ofrecerá detalles sobre su próximo presupuesto.

“Queremos que los padres, los miembros de la comunidad y el personal escolar sepan que todos son bienvenidos a estas reuniones”, dijo la expresidenta de la PTO de North Marion, Sara Hughes. “Queremos ser un lugar donde la gente pueda venir y contribuir a la experiencia de nuestros estudiantes”.

La reunión también se transmitirá en vivo en la página de Facebook de North Marion PTO: [facebook.com/NorthMarionPTO](https://facebook.com/NorthMarionPTO).

Si tiene alguna pregunta, envíe un correo electrónico al grupo a [northmarionparents@gmail.com](mailto:northmarionparents@gmail.com). Obtenga más información sobre el PTO de North Marion en el sitio web del grupo: [northmarionparents.wixsite.com/northmarionpto](http://northmarionparents.wixsite.com/northmarionpto).

---

## Para la comunidad de North Marion: Comidas de verano gratuitas

Por favor; conozca todos los detalles sobre el programa de comidas gratuitas durante el verano a través de este folletito, cortesía de la Directora de Servicios de Nutrición de North Marion, Lori Gamboa.

### Free Summer Meals

### Comidas de Verano Gratis

**All Children 18 and under. No Registration required**

**Todos los niños de 18 años y menos**

**No es necesario registrarse. No se pide identificación.**

June 20 to August 19

Monday through Friday

(except July 4)

June 20 al 19 de Agosto

Lunes a Viernes

(excepto el 4 de Julio)



*Friends, Fun & Free Food!*  
with the  
Summer Food Program

*Meals provided by North Marion School District*

Rivenes Park Hubbard Breakfast / Desayuno 9:30 am – 10:00 am Lunch / Almuerzo 12:30 pm – 1:00 pm	Sherwood Mobile Manor Hubbard Lunch / Almuerzo 12:30 pm – 12:50 pm	Chateau Properties Woodburn Lunch / Almuerzo 11:15 am – 11:45 am
Aurora City Park Aurora Lunch / Almuerzo 11:45 am – 12:15 pm	Century Meadows Aurora Lunch / Almuerzo 11:00 am – 11:20 am	Donald City Park Donald Lunch / Almuerzo 12:00 pm – 12:20 pm

USDA and North Marion School District are equal opportunity providers and employers.

---

## **Para la comunidad de North Marion: Recuerde devolver Chromebooks y Hotspots**

¿Busca información para la devolución de Chromebook? Bien, aquí está, por escuela:

- Escuela Preparatoria: los estudiantes del grado 12 que se gradúan ya deberían haber devuelto Chromebooks, Hotspots y cualquier libro / libro de texto antes del martes 7 de junio al centro de medios. Todos los demás estudiantes pueden devolver cualquier libro de dispositivos el miércoles 15 de junio o antes. Tenga sus cargadores bien envueltos cuando entregue su Chromebook. Es su responsabilidad entregar todos los artículos en su último día para evitar que se le cobre por los artículos. Si no puede cumplir con este plazo, comuníquese con la asistente de medios Jazelle Terrell para hacer los arreglos.
- Escuela Secundaria: durante el primer periodo en el salón principal, los estudiantes deben entregar sus Chromebooks y Hotspots a la biblioteca el 10 de junio (para estudiantes de octavo grado), el 13 de junio (para estudiantes de séptimo grado) y el 14 de junio (para estudiantes de sexto grado).
- Escuela primaria y escuela intermedia: los estudiantes de nivel primario deben registrar sus Chromebooks y Hotspots en la biblioteca de su escuela respectivamente el 14 de junio, aunque la mayoría de los estudiantes más jóvenes no revisan los Chromebooks, simplemente los toman prestados de un carrito para una actividad.



**Para evitar ser multado por sus dispositivos prestados (Chromebooks y Hotspots), asegúrese de entregarlos en los horarios asignados.**

Si necesita apoyo para Chromebook o Hotspot, llame al 503-678-TECH (8324) o envíe un correo electrónico a [tech-department@nmarion.k12.or.us](mailto:tech-department@nmarion.k12.or.us). **Tenga en cuenta que el Departamento de Tecnología no puede proporcionar apoyo para dispositivos personales.**

---

## **Para la comunidad de North Marion: La Mesa Directiva escolar se reunirá pronto**

La Mesa Directiva escolar de North Marion se reunirá a las 6 pm el 13 de junio en el Centro de Medios de la Escuela Preparatoria. Durante esta reunión, el plan es llevar a cabo una audiencia y la adopción del presupuesto.